



## M-1 Résine scellant

### SECTION 1: IDENTIFICATION

<b>Identificateur du produit</b>	M-1 Résine scellant
<b>Autres moyens d'identification</b>	Époxy à base de résine
<b>Famille du produit</b>	Résine epoxy
<b>Usage recommandé</b>	Mélangé avec un autre composant pour créer un produit versable ou pompable qui peut être utilisée pour sceller les inserts ou réparer les fissures dans des structures en béton.
<b>Restrictions d'utilisation</b>	Inconnu.
<b>Identificateur du fabricant/fournisseur</b>	The Stebbins Engineering and Manufacturing Company, 363 Eastern Boulevard, Watertown, NY, 13601, (315) 782-3000, www.stebbinseng.com
<b>Identificateur du fournisseur</b>	The Stebbins Engineering and Manufacturing Company, 363 Eastern Boulevard, Watertown, NY, 13601, (315) 782-3000, www.stebbinseng.com
<b>Numéro de téléphone d'urgence</b>	Chemtrec - En Amérique du Nord, 1-800-424-9300, 24 hours Stebbins 24 Heures Contact-, 1-315-788-6624
<b>Numéro de la FDS</b>	116

### SECTION 2: IDENTIFICATION DES DANGERS

#### Classification

Toxicité aiguë (cutanée) - catégorie 5; Toxicité aiguë (inhalation) - catégorie 4; Irritation cutanée - catégorie 2; Irritation oculaire - catégorie 2A; Sensibilisation cutanée - catégorie 1; Dangers à long-terme pour le milieu aquatique - catégorie 2

#### Éléments d'étiquetage



Mention d'avertissement :  
Attention

#### Mention(s) de(s) danger(s) :

- H313 Peut être nocif par contact cutané.
- H315 Provoque une irritation cutanée.
- H317 Peut provoquer une allergie cutanée.
- H319 Provoque une sévère irritation des yeux.
- H332 Nocif par inhalation.
- H411 Toxique pour les organismes aquatiques; entraîne des effets néfastes à long terme.

#### Conseil(s) de prudence :

Identificateur du produit : M-1 Résine scellant - Ver. 4  
Date de préparation : le 28 juillet, 2015  
Date de la plus récente version révisée : le 27 mai, 2020

FDS No. : 116

Page 01 de 08

- P261 Éviter de respirer vapeurs, aérosols.  
 P264 Se laver soigneusement les mains et la peau après avoir manipulé.  
 P271 Utiliser seulement en plein air ou dans un endroit bien ventilé.  
 P272 Les vêtements de travail contaminés ne devraient pas sortir du lieu de travail.  
 P362 + P364 Enlever les vêtements contaminés et les laver avant réutilisation.  
 P273 Éviter le rejet dans l'environnement.  
 P280 Porter des gants de protection.  
 P280 Porter un équipement de protection des yeux/du visage.  
 P302 + P352 EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU : Laver abondamment à l'eau.  
 P304 + P340 EN CAS D'INHALATION : Transporter la personne à l'extérieur et la maintenir dans une position où elle peut confortablement respirer.  
 P305 + P351 + P338 EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX : Rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer.  
 P312 Appeler un Centre antipoison ou un médecin en cas de malaise.  
 P333 + P313 En cas d'irritation ou d'éruption cutanée: Demander un avis médical/Consulter un médecin.  
 P337 + P313 Si l'irritation des yeux persiste : Demander un avis médical/Consulter un médecin.  
 P391 Recueillir le produit répandu.  
 P501 Éliminer le contenu et le récipient conformément à la réglementation locale, régionale, nationale et internationale.

### SECTION 3: COMPOSITION/INFORMATION SUR LES INGRÉDIENTS

Nom chimique	Numéro de CAS	%	Autres identificateurs	Autres noms
Butylated epoxy resin	71033-08--4	> 60		
Bisphenol F epoxy resin	9003-36-5	< 40		

### SECTION 4: PREMIERS SOINS

#### Mesures de premiers soins

##### Inhalation

Transporter à l'air frais. Si la respiration est difficile, le personnel qualifié devrait administrer de l'oxygène d'urgence si un Centre antipoison ou un médecin recommande de le faire. Consulter un médecin si vous vous sentez mal ou si vous êtes inquiet.

##### Contact avec la peau

Éviter le contact direct. Porter une combinaison de protection contre les produits chimiques, si nécessaire. Rincer immédiatement, doucement et en profondeur à l'eau tiède avec un savon doux pendant 15 à 20 minutes. Retirer les vêtements, les chaussures et les articles de cuir (p. ex. bracelets de montre, ceintures) contaminés. Demander un avis médical ou consulter un médecin en cas de malaise ou des inquiétudes. Laver en profondeur les vêtements, les chaussures et les articles de cuir avant de les réutiliser ou les éliminer de façon sécuritaire.

##### Contact avec les yeux

Rincer immédiatement les yeux contaminés à l'eau tiède, en douceur, pendant 15 à 20 minutes, tout en maintenant les paupières ouvertes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Si l'irritation des yeux persiste, demander un avis médical ou consulter un médecin.

##### Ingestion

Rincer la bouche avec de l'eau. Ne jamais rien administrer par la bouche à la personne qui est en train de perdre conscience, est inconsciente ou a des convulsions. Ne pas faire vomir. En cas de vomissement spontané, s'étendre sur le côté dans une position de récupération. Se rincer la bouche à nouveau avec de l'eau. Consulter un médecin si vous vous sentez mal ou si vous êtes inquiet.

#### Symptômes et effets les plus importants, qu'ils soient aigus ou retardés

En cas de contact avec les yeux : peut causer une irritation modérée à sévère.

En cas de contact avec la peau : peut causer une irritation modérée à sévère. Sensibilisant cutané. Peut causer une réaction cutanée allergique chez certaines personnes.

Identificateur du produit : M-1 Résine scellant - Ver. 4

FDS No. : 116

Date de préparation : le 28 juillet, 2015

Date de la plus récente version révisée : le 27 mai, 2020

Page 02 de 08

En cas d'ingestion : peut irriter la bouche, la gorge et l'estomac.

**Prise en charge médicale immédiate ou d'un traitement spécial**

**Organes cibles**

Yeux, peau.

## SECTION 5: MESURES À PRENDRE EN CAS D'INCENDIE

**Agents extincteurs**

**Agents extincteurs appropriés**

Non combustible. Utiliser un agent extincteur approprié à l'incendie environnant.

**Agents extincteurs inappropriés**

Aucun connu.

**Dangers spécifiques du produit**

Les récipients fermés peuvent se rompre violemment s'ils sont chauffés et peuvent alors libérer leur contenu.

Durant un incendie, les matières dangereuses suivantes peuvent être produites : monoxyde de carbone très toxique et dioxyde de carbone.

**Équipements de protection spéciaux et précautions spéciales pour les pompiers**

Endiguer et recueillir l'eau contaminée afin de l'éliminer de façon appropriée.

Les pompiers peuvent entrer dans la zone s'ils portent un APRA à pression positive et une tenue de feu complète.

## SECTION 6: MESURES À PRENDRE EN CAS DE DÉVERSEMENT ACCIDENTEL

**Précautions individuelles, équipements de protection et mesures d'urgence**

Évacuer les lieux immédiatement. Isoler la zone de danger. Ne pas laisser entrer le personnel superflu ou non protégé. Ne pas toucher les récipients endommagés ou le produit déversé à moins de porter un équipement de protection approprié. Augmenter la ventilation de la zone ou déplacer le récipient non étanche vers une zone bien aérée et sécuritaire. Utiliser l'équipement de protection individuel recommandé à la Section 8 de la présente fiche de données de sécurité.

**Précautions relatives à l'environnement**

Empêcher la pénétration dans les égouts, le sol, ou les cours d'eau. Si le déversement se produit dans un bâtiment, empêcher le produit d'entrer dans les drains, les systèmes de ventilation et les espaces clos. Réduire au minimum l'utilisation d'eau afin de prévenir la contamination de l'environnement.

**Méthodes et matériaux pour le confinement et le nettoyage**

Colmater ou réduire la fuite s'il est sécuritaire de le faire. Contenir et absorber le déversement avec un absorbant qui ne réagit pas avec le produit déversé. Placer l'absorbant utilisé dans des récipients appropriés scellés et étiquetés en vue de leur élimination. L'absorbant contaminé présente le même risque que le produit déversé. Examiner la Section 13 (Données sur l'élimination) de la présente fiche de données de sécurité.

## SECTION 7: MANUTENTION ET STOCKAGE

**Précautions relatives à la sûreté en matière de manutention**

Éviter tout contact avec les yeux, la peau ou les vêtements.

**Conditions de sûreté en matière de stockage**

Adhérer à tous les règlements applicables en matière de santé et de sécurité, et à tous les codes de prévention des incendies et aux codes du bâtiment. Stocker dans le récipient d'expédition original étiqueté. Stocker dans une zone ayant les caractéristiques suivantes : sec, frais, bien ventilé, isolé des matériaux incompatibles (voir la Section 10 : Stabilité et réactivité). Stocker dans un récipient fermé.

## SECTION 8: CONTRÔLE DE L'EXPOSITION/PROTECTION INDIVIDUELLE

Identificateur du produit : M-1 Résine scellant - Ver. 4

Date de préparation : le 28 juillet, 2015

Date de la plus récente version révisée : le 27 mai, 2020

FDS No. : 116

Page 03 de 08

## Paramètres de contrôle

Nom chimique	ACGIH TLV®		OSHA PEL		AIHA WEEL	
	TWA	STEL	TWA	Ceiling	8-hr TWA	TWA
Butylated epoxy resin	Non établie		Non établie			

### Contrôles d'ingénierie appropriés

Utiliser un système de ventilation par aspiration à la source, si la ventilation générale ne suffit pas à contrôler la quantité de produit dans l'air. La ventilation générale est habituellement adéquate.

### Mesures de protection individuelle

#### Protection des yeux et du visage

Porter des lunettes de sécurité approuvées.

#### Protection de la peau

Porter des vêtements de protection contre les produits chimiques (p. ex. gants, tabliers, bottes).

#### Protection des voies respiratoires

Porter un appareil de protection respiratoire à épuration d'air approuvé NIOSH et muni d'une cartouche contre les vapeurs organiques.

## SECTION 9: PROPRIÉTÉS PHYSIQUES ET CHIMIQUES

### Propriétés physiques et chimiques de base

Apparence	Liquide visqueuse jaune.
Odeur	Sûcrée
Seuil olfactif	Pas disponible
pH	Neutre
Point de fusion/Point de congélation	Pas disponible (fusion); Pas disponible (congélation)
Point d'ébullition/Point initial	Pas disponible
Plage d'ébullition	Pas disponible
Point d'éclair	> 200 °F (93 °C)
Taux d'évaporation	Pas disponible
Inflammabilité (solides et gaz)	Sans objet (liquide).
Limites supérieures/inférieures d'Inflammabilité ou d'Explosibilité	Pas disponible (supérieure); Pas disponible (inférieure)
Tension de vapeur	Pas disponible
Densité de vapeur	Pas disponible
Densité relative (eau = 1)	~ 1.11
Solubilité	Insoluble dans l'eau
Coefficient de partage n-octanol/eau	Pas disponible
Température d'auto-inflammation	Pas disponible
Température de décomposition	Pas disponible
Viscosité	Pas disponible (cinématique); Pas disponible (dynamique)
<b>Autres informations</b>	
État physique	Liquide

## SECTION 10: STABILITÉ ET RÉACTIVITÉ

Identificateur du produit : M-1 Résine scellant - Ver. 4  
Date de préparation : le 28 juillet, 2015  
Date de la plus récente version révisée : le 27 mai, 2020

FDS No. : 116

Page 04 de 08

## Réactivité

Non réactif dans des conditions normales d'utilisation.

## Stabilité chimique

Habituellement stable.

## Risque de réactions dangereuses

Aucun prévu dans les conditions normales de stockage et d'utilisation.

## Conditions à éviter

Exposition prolongée à de hautes températures. Congélation. Matières incompatibles. Contact avec des matériaux combustibles. Températures au-dessus de 350.0 °F (176.7 °C)

## Matériaux incompatibles

Éviter: acides forts (p. ex. acide chlorhydrique), bases fortes (p. ex. hydroxyde de sodium), agents oxydants forts (p. ex. acide perchlorique).

Non corrosif pour les métaux.

## Produits de décomposition dangereux

Monoxyde de carbone très toxique et dioxyde de carbone.

## SECTION 11: DONNÉES TOXICOLOGIQUES

### Voies d'exposition probables

Contact avec la peau; inhalation; contact oculaire.

### Toxicité aiguë

Nom chimique	CL50	DL50 (orale)	DL50 (cutanée)
Bisphenol F epoxy resin	Pas disponible	> 5,000 mg/kg (rat mâle)	> 2,000 mg/kg (rat mâle)
Butylated epoxy resin	Pas disponible	> 5000 mg/kg (rat)	> 2000 mg/kg (rat) (vapeur)

### Corrosion/Irritation cutanée

Peut causer une légère irritation selon les renseignements relatifs à des produits chimiques très semblables.

### Lésions oculaires graves/Irritation oculaire

Peut causer une irritation oculaire sévère selon les renseignements relatifs à des matières très semblables. La vapeur irrite aussi les yeux.

### Toxicité pour certains organes cibles - Exposition unique

#### Inhalation

Peut causer irritation du nez et de la gorge.

#### Absorption par la peau

Les symptômes peuvent comprendre des rougeurs, des éruptions cutanées, un gonflement et des démangeaisons.

#### Ingestion

Peut causer irritation de la bouche, de la gorge et de l'estomac.

### Danger par aspiration

Peut être entraîné dans les poumons (aspiré) en cas d'ingestion ou de vomissement.

### Toxicité pour certains organes cibles - Expositions répétées

En cas d'inhalation, à la suite d'un contact cutané et/ou en cas d'ingestion : après la sensibilisation, une réaction allergique peut survenir à faibles niveaux d'exposition.

### Sensibilisation respiratoire ou cutanée

Sensibilisant cutané. Chez les personnes sensibilisées, l'exposition à une très petite quantité de produit peut causer une réaction allergique. Les symptômes comprennent les rougeurs, les éruptions cutanées, des démangeaisons et un gonflement. Cette réaction peut se répandre des mains ou des bras au visage et au reste du corps. Des expositions répétées vont aggraver la réaction. N'est pas réputé d'être un sensibilisant des voies respiratoires.

### Cancérogénicité

Identificateur du produit : M-1 Résine scellant - Ver. 4

FDS No. : 116

Date de préparation : le 28 juillet, 2015

Date de la plus récente version révisée : le 27 mai, 2020

Page 05 de 08

Nom chimique	CIRC	ACGIH®	NTP	OSHA
Bisphenol F epoxy resin	Non listée	Non listée	Non listée	Non listée
Butylated epoxy resin	Non listée	Non désignée	Non listée	Non listée

N'est pas un cancérigène.

#### Toxicité pour la reproduction

##### Développement de la progéniture

N'est pas réputé nuire à l'enfant en gestation.

##### Fonction sexuelle et la fertilité

N'est pas réputé pour causer des effets sur les fonctions sexuelles ou la fertilité.

##### Effets sur ou via l'allaitement

N'est pas réputé pour causer des effets sur ou par la lactation.

#### Mutagenicité sur les cellules germinales

Non réputé comme un mutagène.

## SECTION 12: DONNÉES ÉCOLOGIQUES

### Écotoxicité

#### Dangers aigus pour le milieu aquatique

Nom chimique	CL50 pour les poissons	CE50 pour les crustacés	CEr50 pour les plantes aquatiques	CEr50 pour les algues
Bisphenol F epoxy resin	1.5 mg/L (Daphnia magna (puce d'eau); 96 heures; semi-statique)			9.4 mg/L (Desmodesmus subspicatus (algue); 72 heures; statique)

#### Persistance et dégradation

Ne se dégrade pas rapidement, selon les essais quantitatifs.

#### Potentiel de bioaccumulation

Potentiel de bioaccumulation est faible.

#### Mobilité dans le sol

Aucun renseignement n'a été trouvé.

## SECTION 13: DONNÉES SUR L'ÉLIMINATION

### Les méthodes d'élimination

Communiquer avec les autorités environnementales locales afin de connaître les méthodes d'élimination ou de recyclage approuvées pour votre juridiction. Ce produit et son récipient doivent être éliminés comme des déchets dangereux. NE PAS vider dans des égouts, sur le sol ou dans un cours d'eau. Traiter les déchets dans une installation d'élimination approuvée. Éliminer ou recycler les récipients vides dans une installation d'élimination des déchets approuvée.

## SECTION 14: INFORMATIONS RELATIVES AU TRANSPORT

N'est pas régi par le Règlement canadien sur le transport de marchandises dangereuses. N'est pas régi par le Règlement DOT É.-U. N'est pas régi par le Règlement IATA.

Réglementation	Numéro ONU	Désignation officielle de transport	Classe(s) de danger relative(s) au transport	Groupe d'emballage
DOT É.-U.		Non réglementé		
Canadian TDG		Non réglementé		

Identificateur du produit : M-1 Résine scellant - Ver. 4

FDS No. : 116

Date de préparation : le 28 juillet, 2015

Date de la plus récente version révisée : le 27 mai, 2020

Page 06 de 08

IATA (transport aérien)		Non réglementé		
OMI (transport maritime)	UN3082	matière dangereuse du point de vue de l'environnement, liquide, n.s.a. (Bisphénol F Résine époxy)	9	III

**Dangers environnementaux** Polluant marin (Bisphenol F epoxy resin)

**Précautions spéciales** Sans objet

**Transport en vrac conformément aux intruments de l'OMI**

Sans objet

**Autres informations** Si tout ou partie du transport par navire, ce matériau doit être classé comme «matière dangereuse du point de vue de l'environnement, liquide, n.s.a. (résine F époxy de bisphénol), UN3082, classe 9, groupe d'emballage III," et comme un polluant marin. Sinon, ce matériau est pas réglementé pour le transport.

## SECTION 15: INFORMATIONS SUR LA RÉGLEMENTATION

Réglementation relative à la sécurité, à la santé et à l'environnement

**Canada**

**Liste intérieure des substances (LIS)/liste extérieure des substances (LES)**

Pas inscrits sur la LIS ou la LES.

**LCPE - Inventaire national des rejets de polluants (INRP)**

Ne sont pas spécifiquement énumérés.

**États-Unis**

**Toxic Substances Control Act (TSCA) Section 8(b)**

Tous les ingrédients figurent sur l'inventaire de la TSCA ou sont exemptés des exigences de l'inventaire de la TSCA conformément à 40 CFR 720.

**Autres listes réglementaires des É-U**

SARA Title III - Section 311/312 : Danger pour la santé aiguë. (résine époxy butylé)

## SECTION 16: AUTRES INFORMATIONS

**Cote de danger NFPA** Santé - 2    Inflammabilité - 1    Instabilité - 0

**Selon :** Bisphenol F epoxy resin

**FDS préparée par** B.E.R.

**Numéro de téléphone** (315) 782-3000

**Date de préparation** le 28 juillet, 2015

**Date de la plus récente version révisée** le 27 mai, 2020

**Indicateurs de révision**

Révision 4

Le contenu suivant de la FDS a été modifié le 27 mai, 2020: examiné et approuvé

**Signification des abréviations**

ACGIH® = American Conference of Governmental Industrial Hygienists  
 HSDB® = Hazardous Substances Data Bank  
 CIRC = Centre International de Recherche sur le Cancer  
 NFPA = National Fire Protection Association  
 NIOSH = National Institute for Occupational Safety and Health  
 NTP = National Toxicology Program  
 OSHA = Occupational Safety and Health Administration des États-Unis  
 RTECS® = Registry of Toxic Effects of Chemical Substances

Identificateur du produit : M-1 Résine scellant - Ver. 4

FDS No. : 116

Date de préparation : le 28 juillet, 2015

Date de la plus récente version révisée : le 27 mai, 2020

Page 07 de 08

**Références**

Base de données CHEMINFO. Centre canadien d'hygiène et de sécurité au travail (CCHST).  
Base de données HSDB®. National Library of Medicine des États-Unis. Accessible via le  
Centre canadien d'hygiène et de sécurité au travail (CCHST). Base de données NIOSH Pocket  
Guide. National Institute for Occupational Safety and Health. Accessible via le Centre canadien  
d'hygiène et de sécurité au travail (CCHST). Base de données Registry of Toxic Effects of  
Chemical Substances (RTECS®) database. Dassault Systèmes/BIOVIA ("BIOVIA"). Accessible  
via le Centre canadien d'hygiène et de sécurité au travail (CCHST).

**Avis**

REMARQUE: Les informations contenues dans ce document sont, à notre connaissance,  
précises et fiables. Toutefois, aucune garantie n'est exprimée ou implicite quant à l'exactitude  
de ces informations, ni les résultats à obtenir lors de leur utilisation.